

## คำอธิบาย

# ประมวลกฎหมายแพ่งและพาณิชย์

โดย

โดยหลวงประดิษฐ์มนูธรรม

(ปรีดี พนมยงค์)

(ต่อจากเล่ม ๕)

มาตรา ๒๖

ถ้าผู้แทนโดยชอบธรรมอนุญาตให้ผู้เยาว์  
จำหน่ายทรัพย์สินเพื่อการอันได้อันหนึ่งอันใด  
ระบุให้ ท่านว่าผู้เยาว์จะจำหน่ายทรัพย์สิน  
นั้นเป็นประการใด ภัยในขอบของการที่ระบุ  
ให้นั้นก็ทำได้ตามใจสมัค อนึ่งถ้าได้รับอนุญาต  
ให้จำหน่ายทรัพย์สินโดยไม่ได้ระบุว่าเพื่อการ  
อันใด ผู้เยาว์ก็จำหน่ายได้ตามใจสมัค

## คำขอรับราย

มาตรา <sup>๔</sup> เป็นบทสัญญาต์ขยายความมาตรา

๒๑ กล่าวด้วย นอกจากผู้แทนโดยชอบธรรม

จะอนุญาต หรือยินยอมให้ผู้เยาว์กระทำการ  
เป็นบางสิ่งบางอย่างแล้ว ผู้แทนโดยชอบ

ธรรมอาจที่จะอนุญาตให้ผู้เยาว์จ้างหนี้ทรัพย์  
สินเพื่อการดังต่อไปนี้

๑. กิจการ อันผู้แทนโดยชอบธรรมได้

ระบุไว้ ในกรณี เช่น ผู้เยาว์มีสิทธิที่จะ  
จ้างหนี้ทรัพย์สินนั้น ภายใต้ข้อบ่งชี้ของการที่ได้

ระบุไว้ตามใจสมัคร เช่น

ก. ผู้เยาว์ได้รับเงินจาก ข. ผู้แทนโดย

ชอบธรรม ๑๐ บาท เพื่อให้ซื้อเสื้อ ก. ขายเอา

เงินซื้อเสื้อผ้าแล้วติด ตัว ราคา ๑๐ บาท หรือ

จะซื้อผ้าเมื่ออย่างกลาง ๆ ตัว ราคาตัวละ

๕ บาท ก็ได้

ตามอุท่าหรณ์นั้นจะเห็นได้ว่า บุน ๑๐ บาท

เป็นทรัพย์สินที่ผู้แทนโดยชอบธรรมได้อ่อน

ญาติให้จำหน้าบ การขอเสื้อ เป็นกิจการที่  
ผู้แทนโดยชอบธรรมได้ระบุไว้ และการที่จะ<sup>นี้</sup>  
เลือกเนื่องจากนั้นผู้เยาว์ย่อมทำได้ตามใจสมัคร  
เพราจะอยู่ภายใต้ขอบเขตของการนั้น ผู้เยาว์  
จะเอามง ๑๐ บาทไปจ่ายอย่างอันไม่ได้

๒. กิจการอันผู้แทนโดยชอบธรรมไม่ได้  
ระบุไว้ ในกรณีเช่นนี้ ผู้เยาว์ก็มีสิทธิที่จะ<sup>นี้</sup>  
จับจ่ายอย่างได้ก็ได้ตามใจสมัคร เช่น

๓. ผู้แทนโดยชอบธรรมให้เงิน ก. ๑๐  
บาท ในคราวสังกรานต์ โดยมิได้ระบุว่าเพื่อ<sup>นี้</sup>  
การอันใด ก. จะเอาไปซื้อแหวนหรือซื้อ<sup>นี้</sup>  
ขนมรับประทานก็ได้ การเหล่านี้ไม่เป็นโมฆะ<sup>นี้</sup>  
ตามอุทาหรณ์ จะเห็นได้ว่า ก. จะเอาก็ได้<sup>นี้</sup>  
เงิน ๑๐ บาทไปซื้อสิ่งของอย่างใด ก็ได้ตามใจ<sup>นี้</sup>  
สมัคร

### บัญหา

บัญหางี้เกิดขึ้นคล้ายกับมาตรา ๒๑ กล่าว  
คือ มาตรานี้จะเป็นบทบัญญัติที่ใช้บังคับใน  
เรื่องผู้เยาว์ทุกๆ ชนิด หรือจะต้องแยกผู้เยาว์

ออกเป็นเด็กที่รู้ดียังไงและไม่รู้ดียังไง? ที่สักนี้น่าจะมากจากเหตุที่ว่า ถ้ามารานี้ใช้บังคับเด็กที่ไม่รู้ดียังไงด้วยแล้ว ผลร้ายก็อาจจะมีแก่เด็ก เพราะการที่ผู้แทนโดยชอบธรรมของเด็กได้ออนุญาตให้อย่างกว้างๆ เช่นนั้น อาจนำมาซึ่งความเสียหายต่อผลประโยชน์ของเด็ก และความคุ้มครองป้องกันผู้อ่อน อายุ อาทิเดือนล้อยได้

มาตรา ๒๗

ผู้เยาว์จังขออนุญาตผู้แทนโดยชอบธรรม  
เพื่อกำกิจการค้าขายหนึ่ง ถูกด้วยรายกีด  
ถ้าผู้แทนโดยชอบธรรมไม่อนุญาต และผู้  
เยาว์ร้องขอต่อศาลฯ จะมีคำสั่งมอบอำนาจให้  
ผู้เยาว์กำกิจการค้าขายกีด เมื่อเห็นว่าการ  
นั้นจะเป็นคุณประโยชน์แก่ผู้เยาว์

### คำอธิบาย

มาตรา ๒๗ เป็นบทัญญูต์ที่ยอมให้ผู้เยาว์ มี  
สิทธิทำการค้าขายได้ เมื่อ

๑. ผู้แทนโดยชอบธรรมให้ออนุญาต หรือ
๒. ถ้าผู้แทนโดยชอบธรรมไม่อนุญาต  
ศาลมีอำนาจที่จะออกคำสั่งมอบอำนาจให้ เมื่อ  
การนั้นเป็นคุณประโยชน์แก่ผู้เยาว์ เช่น
- ค. พอก้าเข้าสารตาม มูลตรัชัยคนหนึ่ง  
ก็ ก. ผู้เยาว์อายุ ๑๖ ปี ข. เป็นผู้แทนโดย  
ชอบธรรมของ ก. ก. จะขออนุญาต ข. ทำ  
การขายเข้าสารแทน ค. บิดา หรือจะขออนุ-

ญาติขายเข้าสาร วีกหลายแห่งกีดี ถ้า ฯ.

อนุญาต

ถ้าหาก ฯ. ไม่อนุญาต ก. อาจร้องต่อ  
ศาลฯ ตามคำสั่งมอบให้ ก. ทำการขายเข้าสาร  
นี้ได้ ถ้า การขายเข้าสารนั้น เป็นประโยชน์  
แก่ ก. และชั่ง ก. มีความรู้ และไหวพริบเพียง  
พอที่จะทำได้ เอง

สิทธิของผู้เยาว์ในการที่จะประกอบกิจการ  
ค้าขายตามมาตรฐานทั้งกับ สิทธิของ ผู้เยาว์ใน  
การที่จะกระทำการตามมาตรฐาน ๒๖ เพราะเหตุว่า  
ตามมาตรฐาน ๒๖ ผู้เยาว์จะพึงรับผิดดังเช่นบุคคล  
บรรลุนิติภาวะก็ แต่จะเพาะจำนวนทรัพย์สินที่  
ผู้แทนโดยชอบธรรมได้อนุญาตไว้ เช่นตาม  
อุทาหรณ์ ๑ คดีมาตรฐาน ๒๖ ถ้าหากผู้เยาว์ไปซื้อ  
เสื้อราคา ๙๕ บาทแล้ว ผู้เยาว์จะรับผิดก็  
แต่เพียง ๑๐ บาท ส่วนอีก ๕ บาทนั้น ต้อง  
ว่ากล่าวกันตามหลักเรื่องนิยกรรมคือผู้เยาว์  
อาจที่จะปฏิเสธได้

## ๒๘๔

ແຕ່ ຕ້າ ຜູ້ເບົວໂຄ້ອນ ອຸນຸມາຕີໃຫ້ທຳກິຈກາຮ  
ຄ້າຂາຍຕາມມາຕරານເດືອ ຜູ້ເບົວອາຈທີ່ຈະຕ້ອງ  
ຮັບຜິດໂດຍໄມ່ຈຳກັດຈຳນວນ ສຳຮັບໜີ້ສິນ  
ອັນເນື່ອງນາຈັກກິຈກາຮຄ້າຂາຍນີ້ ໃຫ້ດູມາຕຽາ

๒๘ ຕ້ອງປີ

๒๕๘

ผู้เยาว์ได้รับอนุญาต ให้ทำกิจการ ค้าขาย  
รายหนึ่ง ถูกห้ามรายเดียว ในความเกี่ยว  
พันกับกิจการค้าขายอันนั้น ท่านว่าผู้เยาว์นี้  
ฐานะสมอ่อน ดั่งบุคคลซึ่งบรรลุนิติภาวะแล้ว  
จนนั้น

ในการนี้เช่นนี้ ถ้าผู้เยาว์ไม่สามารถจัดการ  
ค้าขายนั้นได้ ผู้แทนโดยชอบธรรมถูกาด  
จะกลับถอนคืนอนุญาต เสียก็ได้ สุดแล้วแต่  
กรณี

### คำขอข้อบัญญัติ

มาตรา ๔ นี้ มีข้อความແຍກອอกๆ ได้เป็น ๒ —

วรรค

#### วรรค ๑

บัญญัติถึงความสามารถของผู้เยาว์ใน  
ความเกี่ยวพันกับกิจการค้าขายซึ่งผู้เยาว์ได้รับ  
อนุญาตให้ทำ ว่า ผู้เยาว์มีฐานะสมอ่อน  
ดั่งบุคคลซึ่งบรรลุนิติภาวะแล้ว กล่าวคือผู้เยาว์  
สามารถทำกิจการใดๆ ได้โดยลำพัง ไม่จำเป็น  
ต้องขออนุญาต ต่อผู้แทนโดยชอบธรรม อีก

และผู้เยาว์จ้าต้องรับผิดต่อคุณภาพของโดยไม่  
จำกัดจำนวน เช่น

ก. ผู้เยาว์ได้รับอนุญาตจาก ข. ให้ทำการ  
ขายเข้าสู่าร ก. จะทำสัญญารับซื้อเข้าหรือจ้าง  
ง. มาเป็นลูกจ้างขนส่ง ก. โดย ได้โดยลำบาก เพราะ  
กิจการเหล่านี้เกี่ยวพัน กับการค้าขาย จึงเป็น  
การสมควรนั้น เมื่อ conduct กับทบุคคลซึ่งบรรดุ  
นิติภาวะได้ กระทำ

บัญหายาจเกิดขึ้นได้ว่า ผู้แทนโดยชอบ  
ธรรมจะจำกัดอำนาจของผู้เยาว์ได้หรือไม่?

ในเรื่องนี้เห็นว่า ผู้แทนโดยชอบธรรมนั้น  
สิทธิจำกัดอำนาจของผู้เยาว์ แต่ขอจำกัดนี้หาก  
อาจจะยกขัน เป็นข้อต่อสัญญ่คุณผู้ทำกรโดย  
สุจริต (ให้เทียบมาตรา ๔๒) เช่นตามอุทาหรณ์  
ข้างต้น ข. อาจกำหนดได้ว่า การจ้างลูกจ้าง ก. จะ  
ต้องได้รับความยินยอมของ ข. ดังนั้น ถ้าหาก

ก. รู้หรือทราบถึงข้อจำกัดนี้แล้วยังขันเข้าทำ  
สัญญารับเบ็นลูกจ้าง ก. โดย ข. ไม่รู้เห็นด้วย  
การจ้างย่อมเป็นโมฆะ เพราะเหตุว่า ง. มิ  
ได้กระทำไปโดยสุจริต (ให้เทียบคูมาตรา ๕)

## រវាង ២

វរកដែលប្រើប្រាស់ពេលវេលាដែលការទិន្នន័យ អនុញ្ញាត នៅ  
ជូនប្រាក់មិនត្រូវបានចាប់ផ្តើមការការប្រាក់បានឡើងទេ

១. តាមការដែលបានចូលរួម បែងចុះឯុទ្ធផ្លូវ  
ជូនប្រាក់ដូចជាការការប្រាក់ កីឡា ជូនប្រាក់  
ចូលរួមនៃអេនធិតុនគិនវិនាទាជាន់ ជំនះ

តាមអូតាមរីនៅវរក ១ សម្រាប់ ក. ឬ  
ចាប់ផ្តើមការការប្រាក់ កីឡា ជូនប្រាក់  
ទុនគិន ខ. និងទីតាំងគិនគិន វិនាទាជាន់ ឬ  
វិនាទាជាន់ ឬ

២. តាមការសារបែងចុះឯុទ្ធផ្លូវ នៅ  
ក្រុងខេត្ត ជូនប្រាក់ ចាប់ផ្តើមការការប្រាក់ កីឡា  
ពេលវេលាដែលការទិន្នន័យ អនុញ្ញាត នៅ

មាត្រា ២៧

បុគ្គលិកលទ្ធផ្លូវ តាករិយាសាមកី ដើម្បី  
 បុរាណក់ចាប់កីឡា បិទា មារតា បុរាណ ពាយាយ ទវត  
 កីឡា ដើម្បីសំណងការកោះកៅ តួក អតាន ហេន  
 និងកោះ ដើម្បីឈ្មោះ តាងុជីកីមីកី ត្រាងនកំងារ  
 ឯការកីឡា រំខែតែតែកាល គោលនគរណ៍ គាល់សំង់ឱ្យ  
 បុគ្គលិកដើម្បីបែងក្រុង និងការសាមរភ័ណ  
 ការសំណង និង និងការសាមរភ័ណ និងការសំង់ឱ្យ

បេក្ខាយ

## កំខិត្តិកាយ

### ឯការសាមរភ័ណ

១. បុគ្គលិកលទ្ធផ្លូវ ចុះគាល់តួក ដើម្បីបែង  
 ដើម្បីឈ្មោះ និងការសាមរភ័ណ
២. បុគ្គលិកលទ្ធផ្លូវ ចុះគាល់តួក ដើម្បីបែង  
 ដើម្បីឈ្មោះ និងការសាមរភ័ណ

ឯការសាមរភ័ណ និងការសំង់ឱ្យ និងការសំង់ឱ្យ  
 និងការសំង់ឱ្យ និងការសំង់ឱ្យ និងការសំង់ឱ្យ

วิธีที่ສາລະສັ່ງໃຫ້ນຸຄລວກລຈຣີຕີເປັນຜູ້ໄຮ້ຄວາມ

ສາມາຮດ

## ບທທ ๑

### ບຸຄຄລວກລຈຣີ

ນຸຄລຈ່າງປ່າສາກສົດໄມ້ຮູ້ສັກ ພຶດຊອບ ຈະ  
ເປັນນຸຄລວກລຈຣີໄດ້ ທຳນົດ ປະກອບ ດ້ວຍ ມັດກໍ  
ແລ້ວ ປະການ ຄືວ

១. ຈຣີ ອຣອ ສົດ ຂອງຜູ້ນີ້ຖືກນາດແທ່ງ  
ການວິກລຈຣີຕາມວິຊາແພທີ່ ມີໃຈ ແຕ່ສົດຝ່ານ  
ເຝືອນ ເມາສຸຮາ ຍາຝືນ ຕາມມາຕՐາ ๓๔ ເພຣະ  
ນຸຄລ ປະເທດ ລັດ ຊື່ ຈາກ ຖຸກສາດ ສັ່ງເປັນຜູ້  
ເສມືອນໄຮ້ຄວາມສາມາຮດ ໃນໃຈ ຜູ້ໄຮ້ຄວາມ

ສາມາຮດ

២. ການວິກລຈຣີ ນີ້ໄດ້ເປັນ ອົງໝາຍ ເສມວ ທ່າ  
ຖືກແມ່ວ້າ ການວິກລຈຣີ ຈະມີຂະນະທີ່ທຸເລາ ບ້າງກີດ  
( ເທິບນ ຕາມ ປະມວລ ກູ້ມາຍ ແພ່ງຝຣັ່ງ ເສຕ  
ມາຕຽາ ۴۸) ແຕ່ນຸຄລທີ່ປ່າສາກສົດເພື່ອ  
ຄົ້ງຄວາມໃນເວລາເຈັນນົບຍີ ເຊັ່ນເພື່ອ ๑ ວັນທີ  
ນີ້ ນັກປ່າຊົ່ງກູ້ມາຍນັກທ່ານລົງຄວາມເຫັນ  
ວ່າຢັງເຮັຍກ່າວນຸຄລວກລຈຣີໄມ້ໄດ້

## บทที่ ๒

ผู้มีภารกิจของเขตอศala ให้ส่งว่าบุคคลวิกิต

จราดรับน้ำท่า ความสามารถ

๑. ภาริยาสาม ของบุคคลวิกิต
๒. ผู้บุพการ ของบุคคลวิกิต คือ

บิดา มารดา บุญญา ตายาย หลด

๓. ผู้สืบสันดาน ของบุคคลวิกิต

คือ ลูกหลาน เหลน ล้อ

๔. ผู้อนุบาล ของบุคคลวิกิต ตาม  
ประมวลนี้ เราอาจพบคำว่า “ผู้อนุบาล” ใน  
มาตรา ๓๐ ก็ได้ คือ ผู้อนุบาลนั้น เมื่อบุคคลวิกิต  
สิ้น命 ให้บุคคลวิกิต เป็นผู้ท่า ความสามารถ  
แล้ว แต่ก่อนที่ศาลมีสั่ง บุคคลวิกิตอาจ  
มีผู้อนุบาลได้ ในการณ์ เช่น ได้บ้างนั้น ยังไม่  
มีด้วยเหตุผลใดๆ ก็ได้ แต่จะนั้น จึงอาจทำให้  
คิดได้ว่า บุคคลวิกิตซึ่งศาลมีสั่ง ให้เป็นผู้ท่า ความสามารถนั้นอาจมีผู้อนุบาล  
มาก่อนแล้วได้

๕. ผู้พิทักษ์ของบุคคลวิกิต ๆ ซึ่งอาจ

ដើម្បីជួយការងាររបស់រាយការណ៍បាន  
 និង កាលបរិច្ឆេទនៃវិធីរាយការណ៍បាន  
 ត្រូវបានរៀបចំឡើង និងការងាររបស់រាយការណ៍បាន  
 ត្រូវបានរៀបចំឡើង និងការងាររបស់រាយការណ៍បាន

#### ៦. អង់គ្លេសនៃការងារ

### បឋម

#### ការសំរែកជាតិ

មើលកាល ត្រូវបានរៀបចំឡើង និងការងាររបស់រាយការណ៍បាន  
 ត្រូវបានរៀបចំឡើង និងការងាររបស់រាយការណ៍បាន  
 ត្រូវបានរៀបចំឡើង និងការងាររបស់រាយការណ៍បាន

มาตรา ๓๐

บุคคล ผู้ซึ่ง ศาลได้สั่งให้เป็นผู้ริบความ  
สามารถน์ ท่านว่าต้องจัดให้อยู่ในความ  
อนุบาล

### คำอธิบาย

เมื่อ ศาล สั่งให้ บุคคล วิกฤต เป็น ผู้ริบ  
ความสามารถแล้ว ก็ ต้องจัด ตั้งผู้อนุบาล  
ซึ่งอาจเป็นบุตร ตายาย ทวด หรือพี่ สูงสัน  
ดาน หรือพี่ ที่สามารถรักษาตัวและประจำชีวิตร่วมกับ  
ของผู้ริบความสามารถ ผู้อนุบาล มีสิทธิทำการ  
แทนผู้ริบความสามารถ แต่ผู้อนุบาลจะให้  
อนุญาตผู้ริบความสามารถ ทำกิจการดังนี้ ผู้  
แทนโดยชอบธรรม อนุญาต แก่ผู้เยาว์ได้ หรือ  
ไม่นั้น เป็นข้อหาที่จะกล่าว控อไปในมาตรา ๓๑

ข้อหาอาจมีว่า ถ้าสามี เป็นผู้ริบความ  
สามารถ ภรรยาจะเป็นผู้อนุบาลได้ หรือไม่?  
ตามกฎหมาย ฝรั่งเศส ไม่ยอมให้ ภรรยา เป็นผู้  
อนุบาล สามีของตนเอง นอก จำกัด ณ ญัตติ  
จะได้ลงมติให้ เป็นพิเศษ (ประมวลกฎหมาย  
แห่งฝรั่งเศส มาตรา ๕๐๖)

อนึ่ง ตามนัยแห่งกฎหมายฝรั่งเศสผู้อนุญาติอาจมีข้อได้ดีโดยพินัยกรรม หรือ โดยอำนาจแห่งกฎหมาย นอกจากสามช่องทางที่  
ตามกฎหมายเป็นผู้อนุญาติได้ คือ ผู้อนุญาติจะต้องเดือกดังโดยคณญาติ (หรือ  
ศาล) เช่น ก. เป็นผู้ไร้ความสามารถ ข. เป็นบิดาจะอ้างว่าตนเป็นผู้อนุญาตโดยธรรม  
ชาติไม่ได้ แต่โดยปกติคณญาติหรือศาลก็  
ย่อมเลือกผู้ที่เป็นญาติสนิท ส่วนในเมืองไทย  
จะมีบทกฎหมายอย่างไรนั้น ต้องคำยพิจารณา  
ประมวลกฎหมายแพ่งและพาณิชย์บรรพอันฯ  
ในภายหน้า